

REPUBLICA DEL ECUADOR  
**SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS**

25 MAYO 1971

FORMULARIO DE BALANCE  
 Form. 0001

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

AÑO: 1.970

*Jose A. Delgado Andrad*  
 Jefe de Analisis de Balances  
 CONAUTO

Denominación de la Compañía según sus Estatutos:

CONAUTO Compañía Anónima Automotriz

Jose A. Delgado Andrad  
 Jefe de Analisis de Balances  
 CONAUTO

Nº EXPEDIENTE

4904-69

	Ciudad	Calle y Nº	Teléfono	Casilla Correos	Cable
PRINCIPAL	Guayaquil	Malecón S. Bolívar 414	515-886	5600	Conauto
SUCURSALES	Quito	Luis F. Borja 151-173	525-455	358	Conauto
AGENCIAS					

Período del Balance:

De: 1º de Enero de 1.970; Al 31 de Diciembre de 1.970

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES

(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1.— ADMINISTRADORES:	NOMBRES	NACIONALIDAD
Presidente:	Max Konanz Muñoz	suizo
Vicepresidente:		
Gerente (s)	Enrique Braem (Guil.) Alfredo Blaettler (Quito)	suizo suizo
Directores o Vocales Principales:	Emilio Mettler Oscar Forster Antonio Seiler Dr. Edgar Terán	ecuatoriano suizo suizo ecuatoriano
Directores o Vocales Suplentes:		
2.— COMISARIOS:		
Principal (es)	Econ. Enrique Salas C.	ecuatoriano
Suplente (s)	Julio Martínez Henríquez	ecuatoriano

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE (S) LEGAL (ES)

Nombre (s) y Cargo (s)	Max Konanz Muñoz, Presidente y Enrique Braem, Gerente
Nacionalidad	suizo suizo
Nombramiento (s) según Acta (s) de Fecha (s):	Enero 1º/1970 Octubre 1º/1970
del período de:	1.970-1.971
Fecha de Inscripción de nombramiento (s) según Art. 12 de la Ley de Compañias:	Enero 5/1970 y Octubre 27/1970

COMPAÑIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE (S) PERMANENTE (S) EN EL ECUADOR:	
Nombre (s) y Cargo (s) o Designación (es)	Nacionalidad .....
Fecha de Inscripción del Poder en el Registro Mercantil	Carnet de Domiciliación Nº .....

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE:

Nombres y Apellidos (Persona Natural)	Nacionalidad	Denominación de la Persona Jurídica: Agencias y Servicios Contables C. Ltda
		Dirección: Illingworth 108

OTRAS INFORMACIONES (A la fecha del Balance)

NUMERO DE TRABAJADORES	LEY DE FOMENTO: Industrial <input type="checkbox"/> ; Agropecuario <input type="checkbox"/> ; Turismo <input type="checkbox"/> ; Otra <input type="checkbox"/>
NACIONALES	Clasificación: .....
EXTRANJEROS	ACUERDO INTERMINISTERIAL: Nº .....
Empleados 45	Fecha .....
Obreros 9	
Empleados 2	
Obreros	

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS Recibido hoy día a 7 de Mayo de 1971, a las 11 de la mañana con 6 anexos constantes en 9 fojas útiles. CERTIFICO EL SECRETARIO, <i>Guillermo</i>	Provincia	12	Actividad:	611
	Tipo de Compañía:	A: 1 B: 1 C: 1 D: 1		
	Acciones y Accionistas:	N: 2.500 P: M: 11		
	Capital:	0 1 2 3 4 5 6 7 8		
	Activos:	0 1 2 3 4 5 6 7 8		
Informes:	3 4 5 6			

ACTIVO			PARCIALES	TOTALES		
I.— CORRIENTE						
10.00	DISPONIBLE				787.609.37	10
10.10	Caja		87.863.87			
10.20	Bancos		699.745.50			
10.30						
12.00	ACCIONISTAS POR ACCIONES SUSCRITAS NO PAGADAS					12
14.00	DEUDORES A CORTO PLAZO (Hasta un año)				13.210.085.06	14
14.10	Cuentas por Cobrar		13.210.085.06			
14.20	Obligaciones por Cobrar					
14.30	Préstamos a Accionistas					
14.40						
14.50	MENOS: Provisión para Incobrables		(-)			
16.00	DEUDORES A LARGO PLAZO (Más de un año)					16
16.10	Cuentas por Cobrar					
16.20	Obligaciones por Cobrar					
16.30	Préstamos a Accionistas					
16.40						
16.50	MENOS: Provisión para Incobrables					
18.00	INVENTARIOS				13.053.489.73	18
18.10	Materias Primas					
18.20	Productos en Proceso					
18.30	Productos Terminados o Mercaderías en Almacén		13.053.489.73			
18.40	Suministros y Materiales					
18.50						
18.60	MENOS: Provisiones		(-)			
20.00	INVERSIONES				1.500.00	20
20.10	Participación en otras Compañías Nacionales (Acciones)		1.500.00			
20.20	Inversiones en el Exterior					
20.30						
II.— FIJO						
22.00	NO DEPRECIABLE					22
22.10	Terrenos					
22.20	Maquinarias en Montaje					
22.30	Proyectos en Curso					
22.40						
24.00	DEPRECIABLE	Valor de Adquisición	Deprec. Acumulada		1.115.741.65	24
24.05	Edificios					
24.10	Instalaciones de Edificios					
24.15	Maquinarias					
24.20	Equipos					
24.25	Muebles y Enseres	665.339.19	51.616.17	613.723.02		
24.30	Vehículos	574.745.96	72.727.33	502.018.63		
24.35						
24.40						
24.45						
26.00	INTANGIBLES	Valor Adquisición	Amort. Acumulada			
26.10	Patentes y Marcas					
26.20	Concesiones					
26.30						
III.— OTROS ACTIVOS						
28.00	ACCIONES PROPIAS READQUIRIDAS					28
30.00	CARGOS DIFERIDOS	Valor Inicial	Amort. Acumulada		859.660.19	30
30.10	Gastos de Constitución	100.610.00	20.122.00	80.488.00		
30.20	Gastos de Invest. y Exper.					
30.30	Gastos de Exploración					
30.40	Pérd. por Cambios	1038.896.25	259.724.06	779.172.19		
32.00	OTROS ACTIVOS NO ESPECIFICADOS				2.534.662.93	32
IV.— REVALORIZACIONES Y DESVALORIZACIONES						
34.00	REVALORIZACIONES	Valor de Reavalúo	Amortiz. Acumulada			34
34.10	Terrenos					
34.20	Edificios					
34.30	Maquinarias					
34.40						
34.50						
36.00	DESVALORIZACIONES (Menos)			(-)		36
36.10	De Bienes Raíces					
36.20						
V.— PERDIDAS						
38.00	PERDIDAS ACUMULADAS DE EJERCICIOS ANTERIORES					38
40.00	PERDIDAS DEL PRESENTE EJERCICIO					40
TOTAL DEL ACTIVO					31.562.748.93	

<b>PASIVO</b>		PARCIALES	TOTALES	Nº
<b>I.— EXIGIBLE A CORTO PLAZO</b>				
11.00 CUENTAS POR PAGAR				11
13.00 OBLIGACIONES VENCIDAS (quirografarias, prendarias, hipotecarias, etc.)				13
15.00 OBLIGACIONES POR PAGAR			502.976.33	15
15.10 Quirografarias o Sobregiros	502.976.33			
15.20 Prendarias				
15.30 Hipotecarias				
15.40 Préstamos de Accionistas				
15.50 Acreedores por Impuestos				
15.60 Aportes Patronales, Personales, Fondo de Reserva, etc.				
15.70 Dividendos de Accionistas (Ejercicios Anteriores)				
17.00 OTROS				17
<b>II.— EXIGIBLE A LARGO PLAZO</b>				
19.00 CUENTAS POR PAGAR			24.623.526.25	19
21.00 OBLIGACIONES VENCIDAS (quirografarias, prendarias, hipotecarias, etc.)				21
23.00 OBLIGACIONES POR PAGAR				23
23.10 Quirografarias o Sobregiros				
23.20 Prendarias				
23.30 Hipotecarias				
23.40 Préstamos a Accionistas				
23.50 Acreedores por Impuestos				
23.60 Aportes Patronales, Personales, Fondo de Reserva, etc.				
25.00 OBLIGACIONES EMITIDAS (Art. 227 Ley de Compañías)				25
27.00 OTROS				27
<b>III.— OTROS PASIVOS</b>				
29.00 CREDITOS DIFERIDOS				29
31.00 UTILIDADES DIFERIDAS				31
33.00 APORTES DE SOCIOS PARA CAPITALIZACIONES FUTURAS				33
35.00 CREDITOS A FAVOR DE CASA MATRIZ				35
37.00 CUENTAS EN PARTICIPACION				37
39.00 OTROS			922.355.99	39
<b>IV.— CAPITAL Y RESERVAS</b>				
41.00 CAPITAL SOCIAL			2.500.000.00	41
41.10 Acciones Nominativas	2.500.000.00			
41.20 Acciones Al Portador				
43.00 RESERVAS				43
43.10 Legal (Art. 327)				
43.20 Estatutarias				
43.30 Facultativas				
45.00 CAPITAL SUPERAVIT				45
45.10 Por revalorizaciones				
45.20 Por beneficios ocasionales de Capital (Art. 217)				
45.30 Otras (Donaciones, Ganancias no repartidas, etc.)				
45.40 MENOS: Déficit por Desvalorizaciones				(-)
<b>V.— GANANCIAS</b>				
47.00 UTILIDADES ACUMULADAS DE EJERCICIOS ANTERIORES				47
49.00 UTILIDADES DEL PRESENTE EJERCICIO			3.013.890.36	49
<b>TOTAL DEL PASIVO</b>			<b>31.562.748.93</b>	

**CUENTAS DE ORDEN**

20.00 Fianzas, Garantías y Otras Deudas solidarias			
20.01 Depósitos dados en garantía por administradores y empleados			
30.00 Mercaderías dadas o Recibidas en consignación			
40.00 Valores recibidos y dados en custodia, etc.			
50.00			
<b>TOTAL</b>			

**DISTRIBUCION DE UTILIDADES (Art. 257)**

Resolución de la Junta General de Accionistas, de fecha.....

**A.— UTILIDADES**

10.10 De Ejercicios anteriores	---	
10.20 Del Presente Ejercicio (Cuenta 49.00) del Balance	3.013.890.36	
<b>SUMA DE UTILIDADES A DISTRIBUIRSE (10.10 + 10.20)</b>	<b>3.013.890.36</b>	

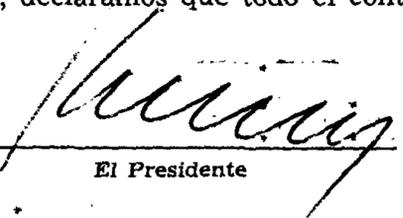
**B.— DISTRIBUCION**

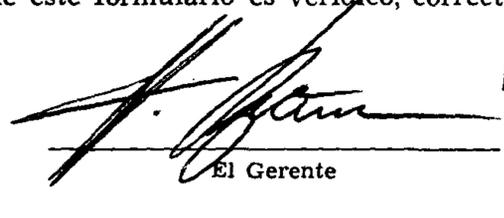
20.01 15% para Trabajadores (Art. 90 del Código del Trabajo)		452.083.55
20.02 Compensación de Pérdidas de Ejercicios Anteriores		
20.03 Reserva Legal (Art. 327)		1.000.000.00
20.04 Reservas Estatutarias		
20.05 Reservas Facultativas		110.000.00
20.06 Asignaciones Especiales		
20.07 Para Readquisición de Acciones Propias		
20.08 Para Dividendos a los Accionistas		600.000.00
20.09 Otros		851.806.81
<b>TOTAL DISTRIBUIDO</b>		<b>3.013.890.36</b>

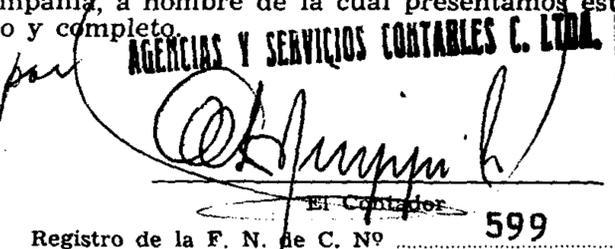
**ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS**

10.00 VENTAS		54.957.471.94
10.10 En el País		54.957.471.94
10.20 Al Extranjero (Exportaciones)		
<b>ACTIVIDAD COMERCIAL</b>		
20.00 COSTO DE VENTAS		(-) 39.905.405.28
20.10 Inventario Inicial		
20.11 Compras en el País		41.072.668.58
20.12 Mercaderías Importadas		11.886.226.43
20.13 Inventario Final (Menos)	(-)	13.053.489.73
<b>ACTIVIDAD INDUSTRIAL, AGRICOLA Y OTRAS</b>		
30.00 COSTO DE PRODUCCION VENDIDA		(-)
30.10 Materias Primas Utilizadas		
30.11 Inventario Inicial		
30.12 Compras en el País		
30.13 Compras en el Exterior		
30.14 Inventario Final (Menos)	(-)	
30.20 Mano de Obra Directa		
30.30 Gastos de Fabricación		
30.31 Suministros y Materiales		
30.32 Inventario Inicial		
30.33 Compras en el País		
30.34 Compras en el Exterior		
30.35 Inventario Final (Menos)	(-)	
30.40 Mano de Obra Indirecta		
30.50 Depreciaciones		
30.60 Regalías Pagadas		
30.70 Otros		
30.80 Inventario Inicial Productos en proceso		
30.81 Inventario Final de Productos en Proceso (Menos)	(-)	
30.85 Costo Total Artículos Terminados		
30.90 Inventario Inicial Artículos Terminados		
30.91 Inventario Final Artículos Terminados (Menos)	(-)	
<b>UTILIDAD BRUTA</b>		15.052.066.66
40.00 GASTOS EN VENTAS		4.228.831.62
40.10 Sueldos y Jornales	3.860.940.02	
40.12 Comisiones de Empleados y Particulares	367.891.60	
40.14 Beneficios Sociales, Indemnizaciones y Otras de Ley		
40.16 Otros		
50.00 GASTOS ADMINISTRATIVOS		6.335.059.90
50.10 Arrendamiento de Locales	311.950.00	
50.12 Sueldos y Jornales		
50.14 Deudas Incobrables		
50.16 Depreciaciones	404.189.56	
50.18 Otras Amortizaciones		
50.20 Beneficios Sociales	921.633.94	
50.22 Otros Impuestos (Excepto Impuesto a la Renta)	82.616.78	
50.24 Contribución a la Superintendencia de Compañías		
50.26 Otros Gastos no especificados	4.614.669.62	
<b>Total de Gastos de Administración y Ventas</b>		(-) 10.563.891.52
<b>UTILIDAD (PERDIDA) EN OPERACION</b>		4.488.175.14
60.00 INGRESOS NO OPERACIONALES		235.336.76
60.10 Intereses y Comisiones ganadas	235.336.76	
60.20 Dividendos por Acciones y por participación en otras Compañías		
60.30 Regalías		
60.40 Otros		
70.00 EGRESOS NO OPERACIONALES		(-) 1.709.621.54
70.10 Intereses Pagados	1.709.621.54	
70.20 Desvalorizaciones		
70.30 Otros		
<b>UTILIDAD (PERDIDA) LIQUIDA DEL EJERCICIO (Ctas. 49.00 ó 40.00 Balance)</b>		3.013.890.36

Los infrascritos Presidente (o Vicepresidente), Gerente y Contador de la Compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, declaramos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

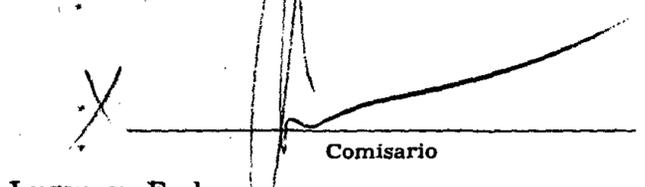
  
El Presidente

  
El Gerente

  
El Contador

Registro de la F. N. de C. N° 599

Hemos revisado el Balance General, el Estado de Pérdidas y Ganancias y las demás informaciones que preceden, y en nuestra opinión, exponen sinceramente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio económico, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

  
Comisario

  
Comisario

Lugar y Fecha .....

## MOVIMIENTO DE BIENES Y FINANCIERO

CONCEPTO DEL GASTO	PAIS DE PROCEDENCIA O DESTINO				TOTAL
	MERCADO NACIONAL (ECUADOR)	BOLIVIA COLOMBIA CHILE PERU (AREA ANDINA)	ARGENTINA BRASIL PARAGUAY URUGUAY VENEZUELA (ALALC)	OTROS PAISES	
	VALORES EN SURES				
<b>1.— IMPORTACIONES O COMPRAS:</b>					
1.1 Materias Primas					
1.2 Productos Semi-elaborados					
1.3 Productos Terminados	41.072.668			11.886.226	52.958.894
1.4 Suministros y Materiales					
1.5 Instalaciones de Edificios					
1.6 Maquinarias					
1.7 Equipos y Accesorios					
1.8 Muebles y Enseres	665.339				665.339
1.9 Vehículos	574.745				574.745
1.10 Otros					
<b>2.— INVERSIONES:</b>					
2.1 Acciones de Compañías	1.500				1.500
2.2 Cédulas o Bonos Hipotecarios					
2.3 Bonos Gubernamentales					
2.4 Obligaciones o Bonos de Compañías					
2.5 Otras Inversiones Fiduciarias					
<b>3.— PATENTES, MARCAS Y OTROS:</b>					
3.1 Patentes					
3.2 Marcas					
3.3 Concesiones					
3.4 Regalías					
3.5 Otros					
<b>4.— GASTOS VARIOS:</b>					
4.1 Fletes de Importaciones					
4.2 Seguros de Importaciones					
4.3 Comisiones de Importaciones					
4.4 Intereses Pagados por Préstamos	830.487			879.134	1.709.621
4.5 Arrendamientos Varios	311.950				311.950
4.6 Asistencia Técnica					
4.7 Utilidades Distribuidas	452.083				452.083
4.8 Impuestos Pagados a Otros Países					
4.9 Otros Gastos	10.251.941				10.251.941
<b>5.— PRESTAMOS RECIBIDOS DE:</b>					
5.1 Bancos e Instituciones de Crédito Público					
5.2 Bancos e Instituciones de Crédito Privado	534.000			7.559.976	8.093.976
5.3 Otros Préstamos Directos					
5.4 Préstamos de Casa Matriz					
5.5 Préstamos de Accionistas					
5.6 Utilidades no Distribuidas					
5.7 Otros Préstamos Recibidos	5.883.089				5.883.089
<b>6.— PRODUCC. EXPORTADA (FOB) O VENTAS:</b>					
6.1 Materias Primas (Produc. agríc. no manufac.)					
6.2 Productos Semi-elaborados					
6.3 Productos Terminados					
6.4 Suministros y Materiales					
6.5 Otros Bienes Tangibles					
<b>7.— INGRESOS VARIOS RECIBIDOS:</b>					
7.1 Intereses Ganados					
7.2 Arriendos Percibidos					
7.3 Comisiones Ganadas	235.336				235.336
7.4 Utilidades Recibidas					
7.5 Servicios Técnicos					
7.6 Otros Ingresos Ganados					
7.7 Obligaciones Colocadas					
7.8 Otros Ingresos					
<b>TOTALES:</b>	60.813.138			20.325.336	81.138.474

## INFORMACIONES DE CARACTER LABORAL

10.01 Sueldos y Salarios pagados (formen o no parte del Costo de Ventas)	1'664.008,01
10.02 Aportes Patronales	455.642,86
10.03 Aportes Personales (descontados a trabajadores o pagados por la Empresa)	86.854,41
10.04 Fondos de Reserva de Trabajadores	---
10.05 Indemnizaciones Laborales Pagadas	921.633,94
10.06 15% de Utilidades a repartirse	452.083,55
10.07 Beneficios Sociales (Asistencia Médica, entrenamiento profesional, etc.)	2.000,00
<b>Total:</b>	<b>3'582.222,77</b>

## T R A B A J A D O R E S

NACIONALIDAD	NUMERO		TOTAL
	Empleados	Obreros	
Ecuador	45	9	54
Argentina			
Bolivia			
Brasil			
Colombia			
Chile			
Paraguay			
Perú			
Uruguay			
Venezuela			
Otros Países	2	-	2
<b>Total:</b>	<b>47</b>	<b>9</b>	<b>56</b>

EDIT COLON 14886

Provincia	<input type="text" value="12"/>	Actividad	<input type="text" value="611"/>		
Tipo de Compañía	A <input type="text" value="1"/>	B <input type="text" value="1"/>	C <input type="text" value="1"/>	D <input type="text" value="2"/>	
Acciones y Accionistas	P <input type="text" value=""/>	N <input type="text" value="8.500"/>	M <input type="text" value="17"/>	X <input type="text" value="7"/>	Y <input type="text" value="4"/>
Porcentaje de Capital	X <input type="text" value="57,12%"/>	Y <input type="text" value="48,88%"/>			

EJEMPLAR PARA LA  
SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS